

F - ATTENTION!
 GB - WARNING!
 D - ACHTUNG!
 NL - WAARSCHUWING!
 E - ADVERTENCIA!
 P - ATENÇÃO!
 I - AVVERTENZA!
 DK - ADVARSEL!
 S - VARNING!
 FIN - VAROITUS!
 N - ADVARSEL!
 H - FIGYELMEZETTES!
 CZ - UPOZORNĚNÍ!
 SK - UPOZORNENIE!

PL - OSTRZEŻENIE!
 BG - ВНИМАНИЕ!
 RO - AVERTISMENT!
 GR - ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!
 SI - OPOROZILO!
 HRV - UPOZORENJE!
 TR - UYARI!
 UA - УВАГА!
 EST - HOIATUS
 LT - DĒMESIO!
 LV - UZMANĪBU!

!تنبيه!

ans
years
Jahre
jaar
años
anni
år

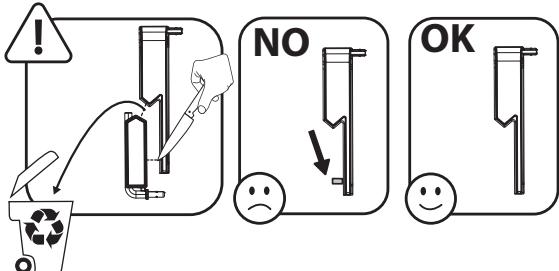
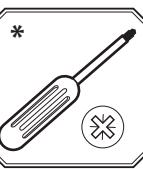
vuotta
år
év
let
rokov
lata
години
ani
χρόνια

let
godina
yászidán
роки
aastastele
metų
gadiem
سنوات

+3



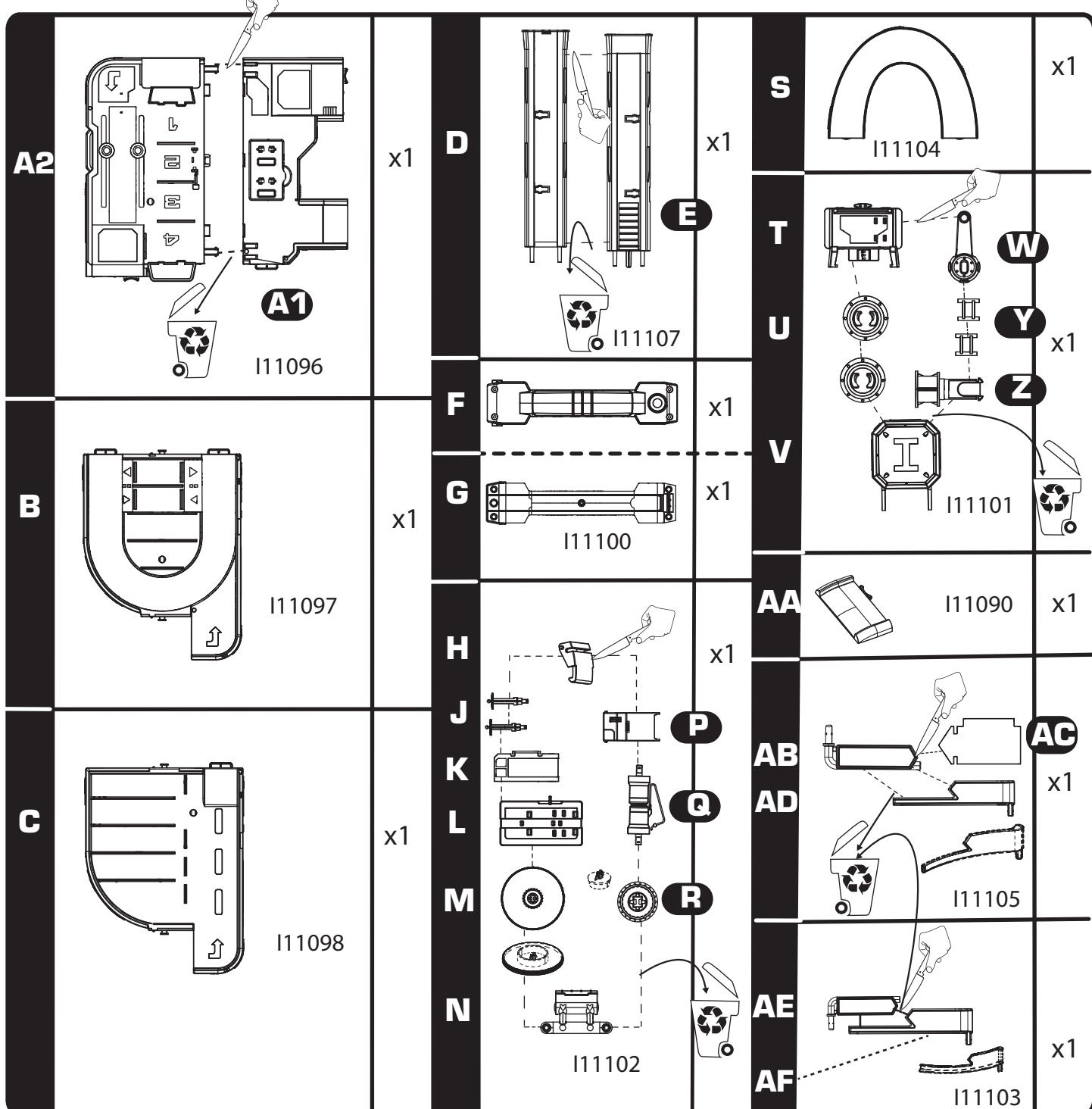
X1



* F - Outils non fournis
 GB - Tools not provided.
 D - Werkzeug nicht inbegriffen
 NL - Gereedschap niet inbegrepen
 E - Herramientas no incluidas
 P - Ferramentas não fornecidas.
 I - Utensili non forniti
 DK - Verktøj medfølger ikke.
 S - Verktyg ingår inte.
 FIN - Ei sisälly työkaluja
 N - Verktøy følger ikke med
 H - A szerszámok nem tartozékaik a terméknek.
 CZ - Náradí není součástí dodávky
 SK - Náradie nie je súčasťou dodávky

PL - Narzędzia niedostarczone w zestawie.
 BG - Инструменти не са предоставени.
 RO - Scule neinclusă
 GR - Τα εργαλεία δεν περιλαμβάνονται
 SI - Orodje ni priloženo.
 HRV - Alati se ne isporučuju
 TR - Ürünne dahil degildir
 UA - Інструменти не входять у комплект
 EST - Tooristu ei ole kaasas.
 LT - Įrankių komplekto nėra
 LV - Riki komplektā nav ietverti.

• الأدوات غير مرفقة مع المنتج.



AG		x1	AI		x2	AJ		x6
AH		x1						ABA1590

Cityflex STD



SMOBY TOYS S.A.S.

Service après vente / After sales service : www.smoby.fr
95 route du Haut Jura - 39170 Lavans-lès-Saint-Claude / France.

Smoby

Assistance consommateurs à nous retourner en cas de problèmes / Consumer assistance: for any problems, return this card /

Verbraucher-Info: Für weitere Auskünfte, senden Sie diese Karte bitte an / Klantenservice: voor inlichtingen, dese kaart naar ons terugsturen /

Atención al consumidor : para cualquier información, enviar esta tarjeta. / Assistenza per il consumatore : per informazioni, rispedire la presente cartolina.

NOM / NAME: _____
PRENOM / SURNAME: _____
RUE / STREET: _____
VILLE / TOWN: _____
CODE POSTAL / POSTAL CODE: _____
PAYS / COUNTRY: _____
N°TEL : _____
EMAIL: _____

Description du motif de la réclamation / Cause for complaint / Grund der Beanstandung / Omschrijving van de reden van de klacht / Detalle el motivo de su reclamación / Descrizione del motivo del reclamo :

- Manquant** / Missing / Fehlende Teile / Faltante / Mancante.
 Cassé / Broken / Gebrochen / Gebroken / Rotura / Rotto.
 Commentaires / Comments / Bemerkung / Opmerkingen / Comentarios / Commenti.

Ref.: _____

Couleurs/Colors: _____

Nº Notice / IS Number:
76A3166021760

Nº: Nº: Nº: Nº: Nº: Nº:
Qté: Qté: Qté: Qté: Qté: Qté:



⚠ WARNING: CHOKING HAZARD.

Small parts. Not for children under 3 yrs.

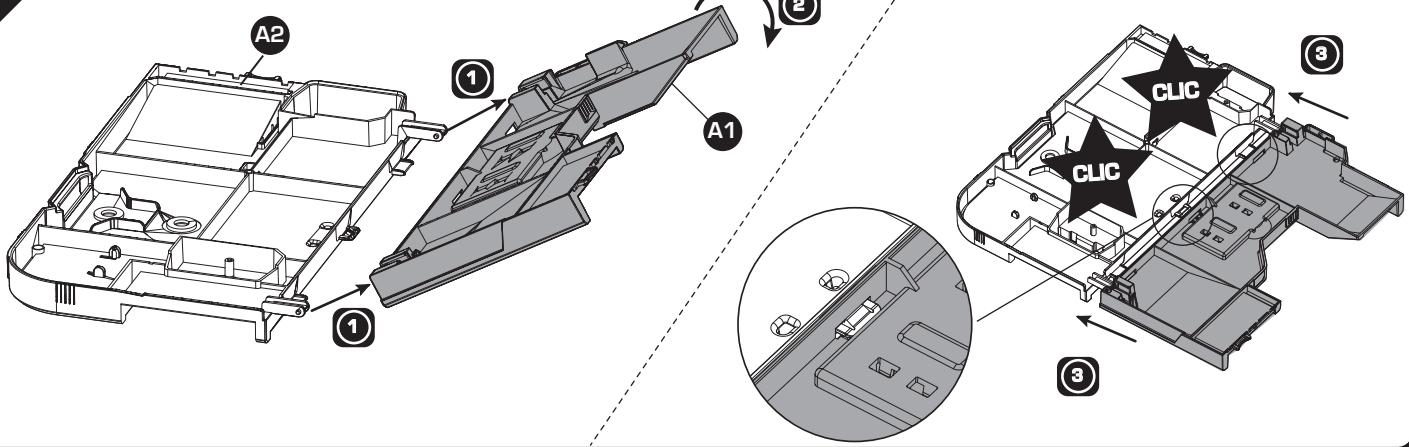
⚠ WARNING:

Never allow a child to play without adult supervision.

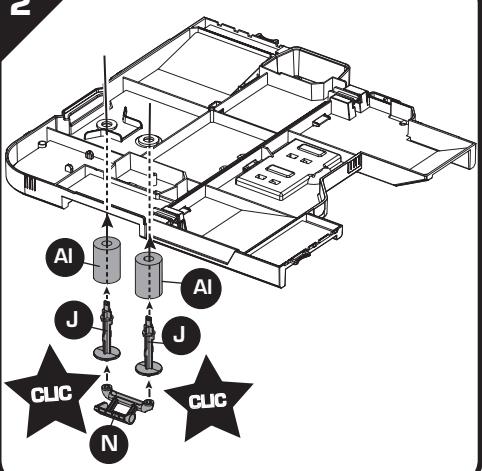
⚠ WARNING:

Toy must be assembled by an adult, as it contains hazardous points or edges. A sharp tool shall be used.

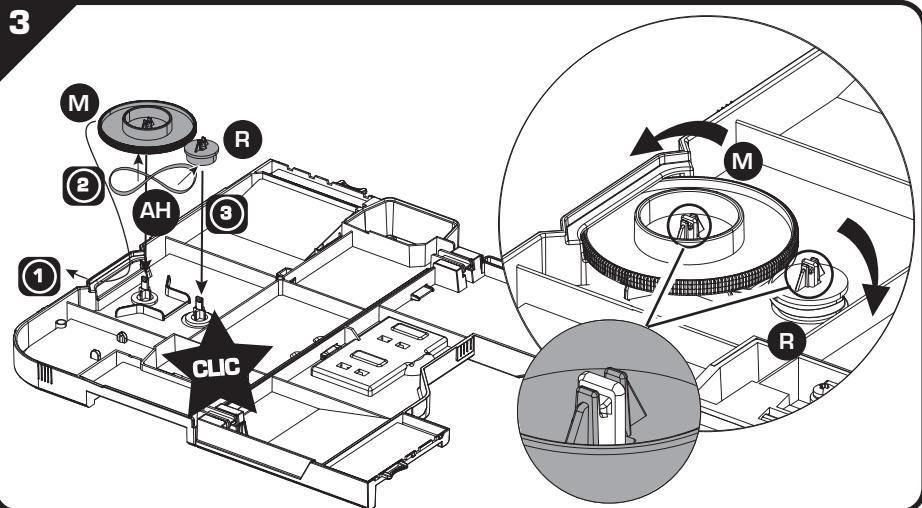
1



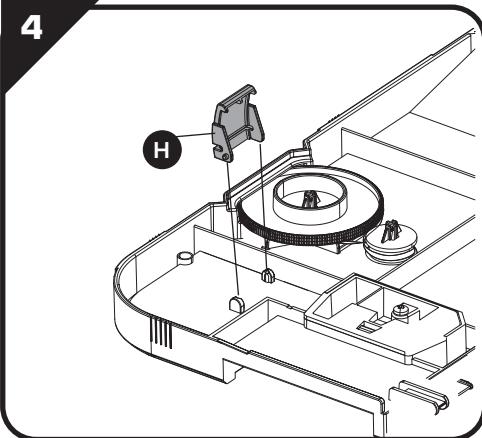
2



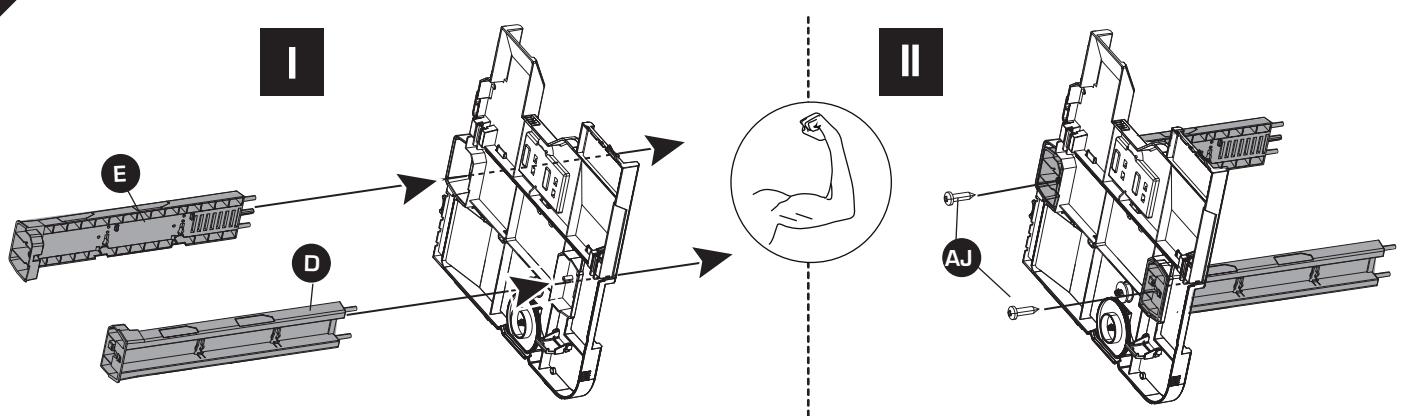
3



4

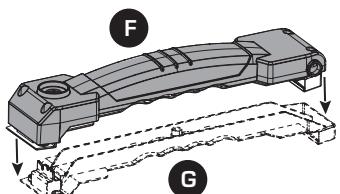


5

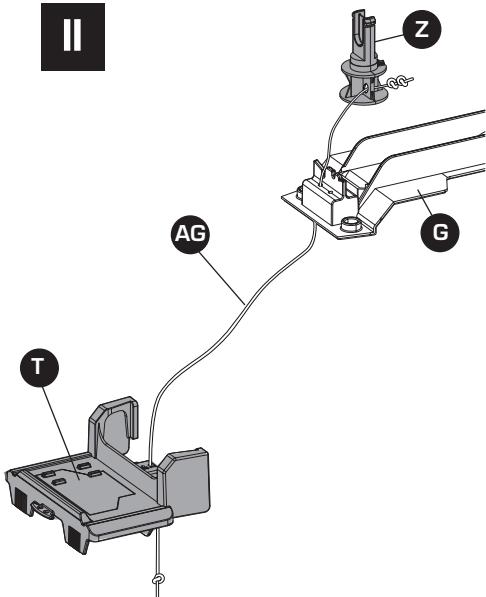


6

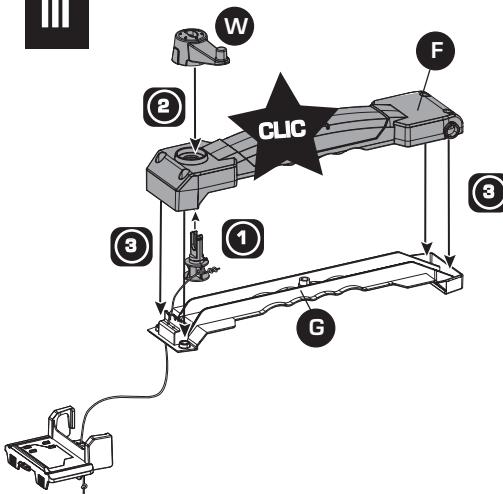
I



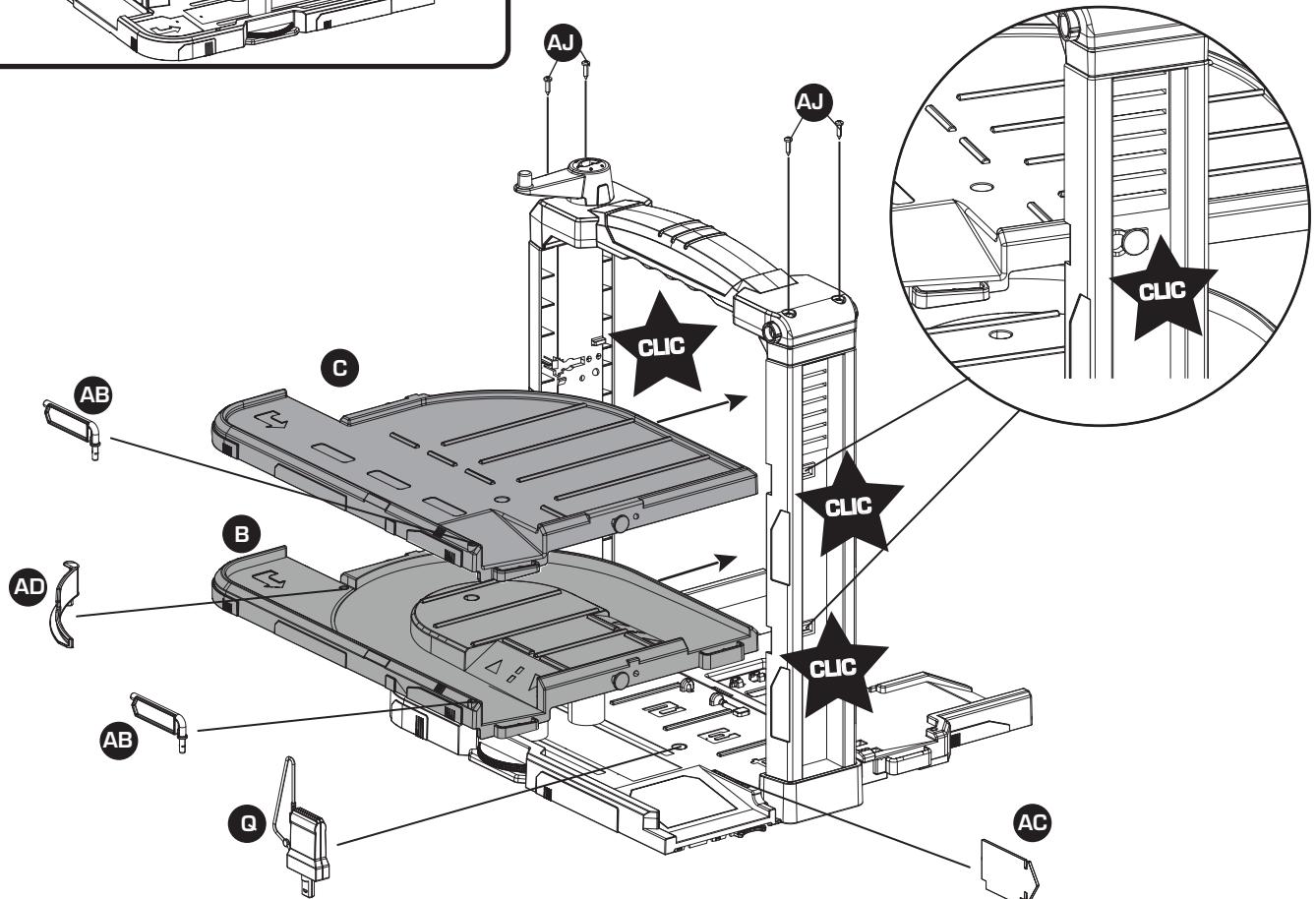
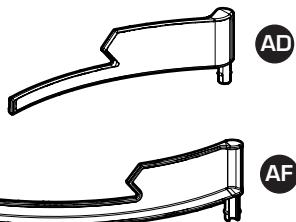
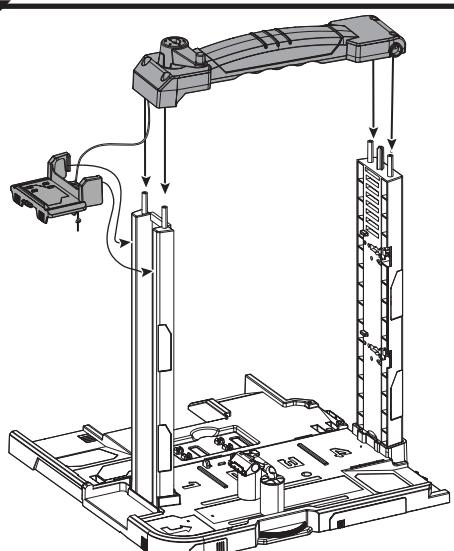
II

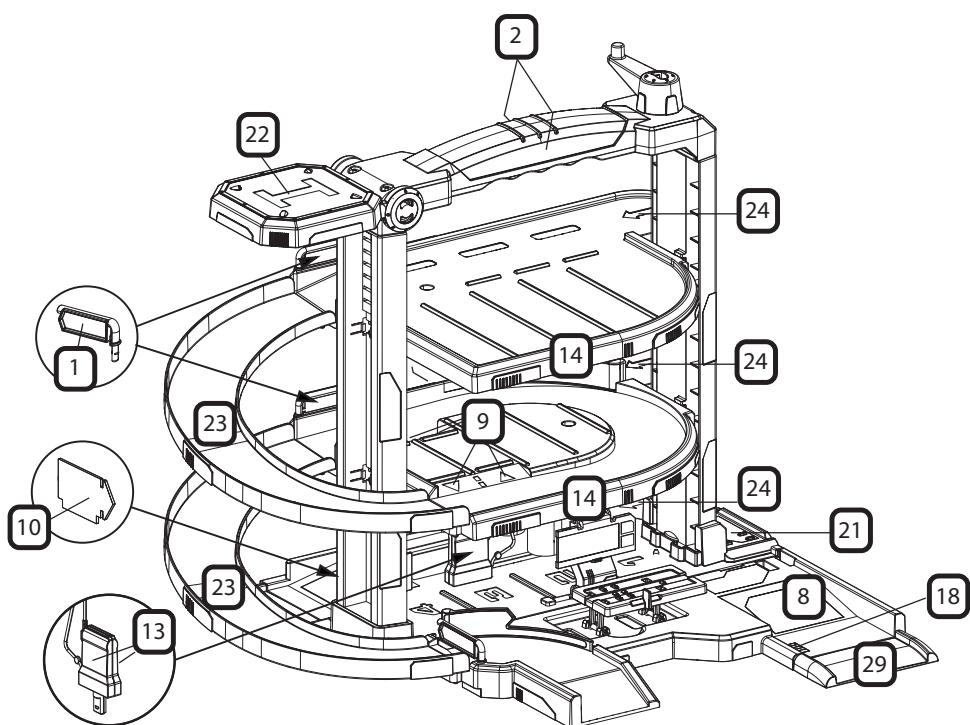
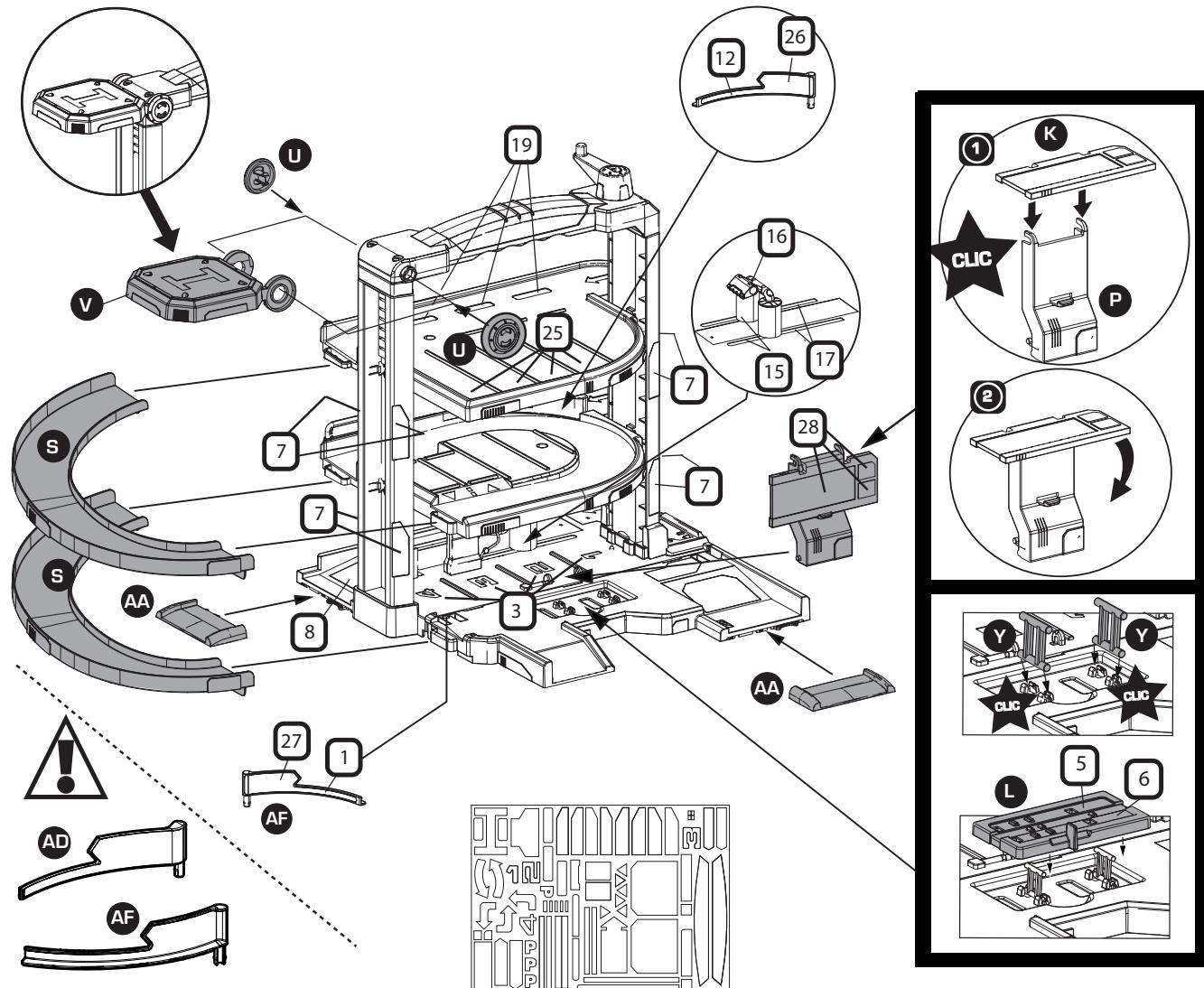


III



7





F•Renseignements importants à conserver. ATTENTION! Pour écarter les dangers liés à l'emballage (attaches, film plastique, embout de gonflage, outils d'assemblage,...) enlever tous les éléments qui ne font pas partie du produit. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION! Ne jamais laisser un enfant jouer sans la surveillance d'un adulte. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse). Les pièces doivent être dégrappées par un adulte avec un outil tranchant pour éviter les bords coupants. ATTENTION! Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Petits éléments. Danger d'étouffement. **GB** -Important information to be kept. WARNING! To avoid any hazards related to the packaging (tags, plastic film, inflation nozzle, assembly tools, etc.), remove all of the parts that are not part of the product. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! Never allow a child to play without adult supervision. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The plastic or metal links between parts should be removed by an adult using a cutting tool to avoid sharp edges. WARNING! Not suitable for children under 3 years of age. Small parts. Choking hazard. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. **D** •Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. ACHTUNG: Um die mit der Verpackung verbundenen Gefahren (Befestigungen, Plastikfolien, Stutzen zum Aufpumpen, Montagewerkzeuge ...) zu vermeiden, alle Elemente, die nicht Teil des Produktes sind, entfernen. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Ein Kind niemals ohne Aufsicht eines Erwachsenen spielen lassen. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitzschicken (Kassenschein). Die Teile müssen von einem Erwachsenen mit einem Schneidewerkzeug abgetrennt werden, so dass keine schneidenden Kanten entstehen. ACHTUNG! Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Kleine Bestandteile. Erstickungsgefahr. **NL** -Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. WAARSCHUWING! Om alle gevaren verbonden aan de verpakking (klemmen, plastic folie, oppompopzetstuk, montagegereedschap,...) te elimineren, moeten alle onderdelen die geen deel uitmaken van het product worden verwijderd. Het product moet door een verantwoordelijke volwassene gemonteerd worden. WAARSCHUWING! Laat het kind nooit zonder toezicht van een volwassene spelen. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankopbewijs (kassabon). De plastic bandjes die de onderdelen onderling vasthouden moeten door een volwassene met een scherp gereedschap verwijderd worden om het ontstaan van scherpe randen te voorkomen. WAARSCHUWING! Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar. Kleine onderdelen. Verstikkingsgevaar. **E** •Informaciones importantes que deben conservarse. ¡ADVERTENCIA! Para eliminar los peligros vinculados al embalaje (ataduras, film plástico, boquilla de inflar, herramientas de montaje,...), retire todos los elementos que no formen parte del producto. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ADVERTENCIA! Nunca permita que los niños jueguen sin supervisión de un adulto. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). La atadura de plástico entre las piezas deberá quitarla un adulto utilizando una herramienta de corte, para evitar los bordes cortantes. ¡ADVERTENCIA!! No recomendado para niños de menos de 3 años. Contiene piezas pequeñas. Peligro de asfixia. **P** •Informações importantes a guardar. ATENÇÃO! Para eliminar os perigos associados à embalagem (atilhos, película de plástico, bocal de enchimento, ferramentas de montagem...), retire todos os elementos que não fazem parte do produto. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. ATENÇÃO! Nunca deixe uma criança brincar sem a supervisão de um adulto. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). As peças devem ser separadas por um adulto munido de uma ferramenta cortante, para evitar extremidades cortantes. AVISO! Não convém às crianças com menos de 3 anos. Contém pequenos elementos. Perigo de asfixia. **I** •Informazioni importanti da conservare. AVVERTENZA! Per evitare rischi connessi ai materiali di imballaggio (accessori, pellicole, attacco di gonfiaggio, utensili di assemblaggio, ecc.), rimuovere tutti gli elementi che non fanno parte del prodotto. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. AVVERTENZA! Non lasciare mai giocare i bambini senza la sorveglianza di un adulto. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scritto di cassa). Per evitare il contatto con i bordi affilati, le diverse parti devono essere separate da un adulto usando un utensile tagliente. AVVERTENZA! Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni. Parti piccole. Pericolo di asfissia. **DK** •Gэмиссие вигтиги оplyсненір. ADVARSEL!! For at undgå mulige farer forbundet med emballagen (fastgørelsesmaterialer, plastfolie, inflationsspids, samlevarktører, ...) bør alle dele, der ikke udgør en del af produkten straks fjernes. Legejorden skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Lad aldrig barnet lege uden voksenopsyn. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebon). Delene skal skilles ad af en voksen med et skæreværktøj for at undgå skarpe kanter. ADVARSEL! Uegnet for børn under 3 år. Består af amnge små dele. Kvælningsfare. **S** •Viktig informasjon om alle element som ikke er en del av produktet for å undvika faror avseende forpackningene (fåstningar, plastfilm, uppblåsningsspets, monteringsverktøy, ...). Lekskak som skal monteras av ansvarlig voksen. VARNING! Låt aldri barnet leke uten vuxen tilsyn. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassakvitto). Plasten mellan de olika delarna bör avlägsnas av vuxen med ett akärverktyg för att undvika att barnet kommer i kontakt med de vassa kanterna. VARNING! Ej lämplig för barn under 3 år. Innehåller smärlor. Kvävningsrisk. **FIN** •Tärkeät tiedot, jotka on säälytettävä. VAROITUS! Pakauksen liittyvien vaarojen väittämiseksi poista kaikki sellaiset osat (kiinnikkeet, muovikalvo, suuttimet, kokoamistyökalut jne), jotka eivät ole osa tuotetta. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuisen. VAROITUS! Älä koskaan anna lapsen leikitä ilman aikuisen valvontaa. Kaikkien valitustien liitteeni on toimitettava otostodistus (kassakuitti). Aikuisen on irrotettava osat toisistaan leikkutyökalua käyttämällä terävien reunojen väittämiseksi. VAROITUS! Ei soveltu alle 3-vuotiaille lapsille. Pieniä osia. Tukehutumisvara. **N** •Ta varu pâ dise viktige opplysningene. ADVARSEL! For å unngå farer knyttet til emballasjen (merkelapper, plastfolie, oppblåsningsmunstykke, monteringsverktøy, osv.), fjern alle delene som ikke er en del av produktet. Må monteres av en voksen. ADVARSEL! La aldri barnet leke uten oppsyn av en voksen. Ved reklamasjon må kutting medbringes. Plastikkbånd mellom delene skal fjernes av en voksen person med kutteverktøy for å unngå skarpe kanter. ADVARSEL! Ikke egnet for barn under tre år. Små deler. Kvelningsfare. **H** •Fontos információk. FIGYELMEZTETÉS! A csomagolás miatt fellépő veszélyek elkerülése érdekében (címkek, müanyag filmréteg, felülről fúvóka, összeszerelési eszközök stb.) távolíton el minden olyan alkatrészét, amely nem a termék része. A játékok csak felelős felnöttek rakhattyú ősszé. FIGYELEMZETÉS! Soha ne engedje a gyermeket felhőt felügyelet nélküli játszani! Minden reklámciót a vásárlás bizonyítéka kell kísérjen (pénztári jegy). Az alkatrések egy vágószközzel felnötteknél kell szétválasztania, hogy elkerülje az éles szélkötet. FIGYELMEZTETÉS! Nem felel meg a 3 évesnél kisebb gyerekek számára. Apró részek. Fulladásveszély. **CZ** •Důležité pokyny k uschování. UPOZORNĚNÍ! Pro zabráňení nebezpečí v souvislosti s objelem (spojující materiál, plastová fólie, naufukovací nastavec, montážní nástroje...) odstraňte všechny součásti, které nejsou součástí výrobku. Hračka určená k montáži zodpovídá dospělému osobě. Můžete monterat pouze vlastním rukama. Všechny reklamacie musí obsahovat doklad o kupu (polohadlo). Spojující části musí odstranit dospělá osoba pomocí ostrého nástroje tak, aby se nevytvářily ostré hrany. POZOR! Nevhodné pro děti do 3 let. VARNING! Gahue malé části. Nebezpečí udušení. **SK** •Dôležité pokyny na uschovanie. UPOZORNENIE! Pre zabránenie nebezpečia v súvislosti s objalom (spojujaci materiál, plastová fólia, naufukovací nastavec, montážné nástroje...) odstraňte všetky súčasťi, ktoré nie sú súčasťou výrobku. Hračka určená na montáž zodpovedá dospelému osobou. UPOZORNENIE! Nikdy nedovolte detom hrať sa bez dozoru dospelej osoby. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakúpení (polohadlo/číistik). Súčasťky musí od seba oddeliť dospelé osobe ostrym nástrojom, aby boli odstránené ostré hrany. UPOZORNENIE! Nevhodné pre deti do troch rokov. VARNING! Gahue malé části. Nebezpečenstvo udusenia. **PL** •Ważne informacje – należy zachować. UWAGA! Aby uniknąć niebezpiecznych związanych z opakowaniem (zaczepy, folia plastikowa, kołcówka do pomowania, narzędzia do montażu itp.), należy usunąć wszystkie elementy, które nie należą do produktu. Do montażu przez osobę dorosłą. OSTRZEŻENIE! Nikdy nie podwoľuj dětem hrát si bez dozoru dospělé osoby. Všechny reklamacie musí odstranit dospělá osoba pomocí ostrého nástroje tak, aby nie wytworzyć ostrzych krawędzi. Nebezpečí uduszenia. **SK** •Dôležité pokyny na uschovanie. UPOZORNENIE! Pre zabránenie nebezpečia v súvislosti s objalom (spojujaci materiál, plastová fólia, naufukovací nastavec, montážné nástroje...) odstraňte všetky súčasťi, ktoré nie sú súčasťou výrobku. Hračka určená na montáž zodpovedá dospelému osobou. UPOZORNENIE! Nikdy nedovolte detom hrať sa bez dozoru dospelej osoby. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakúpení (polohadlo/číistik). Súčasťky musí od seba oddeliť dospelé osobe ostrym nástrojom, aby boli odstránené ostré hrany. UPOZORNENIE! Nevhodné pre deti do troch rokov. VARNING! Gahue malé části. Nebezpečenstvo uduszenia. **PL** •Ważne informacje – należy zachować. UWAGA! Aby uniknąć niebezpiecznych związanych z opakowaniem (zaczepy, folia plastikowa, kołcówka do pomowania, narzędzia do montażu itp.), należy usunąć wszystkie elementy, które nie należą do produktu. Do montażu przez osobę dorosłą. OSTRZEŻENIE! Nikdy nie podwoľuj dětem hrát si bez dozoru dospělé osoby. Všechny reklamacie musí odstranit dospělá osoba pomocí ostrého nástroje tak, aby nie wytworzyć ostrzych krawędzi. Nebezpečí uduszenia. **BG** •Важни указания, които трябва да бъдат запазени. ВНИМАНИЕ! За да избегнете опасността от прокъпвани крепежни елементи, свързани с опаковката (крепежни елементи, пластмасова фолио, накрайник за надуване, инструмент за монтаж ...), премахнете всички елементи, които не са част от продукта. Трябва да се монтира от взръстни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Не оставяйте никога детето да играе без надзор от взръстен. При заяяване на реклами, изпращайте и доказателство за извършената покупка(басейна лежалка). Частите трябва да бъдат разделени от взръстен с помощта на режещ инструмент, за да се избегне нараняване от режещите ръбове. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Неподходящо за деца на възраст под 3 години. Дребни елементи. Опасност от задушаване. **RO** •Păstrați aceste instrucțiuni importante. ATENȚIE! Pentru a evita riscurile legate de ambalaj (elementele de prindere, folii de plastic, duză de umflare, scule de asamblare,...) îndepărtați toate elementele care nu fac parte din produs. Jucăria trebuie montată sub supravegherea unei adulți responsabile. ATENȚIE! Nu lăsați niciodată un copil să se joace fără a fi supravegheat de un adult. Toate reclamațiile trebuie să fie însoțite de dovada cumpărării (bonul de casă). Pielele trebuie să fie netezite de un adult cu ajutorul unui instrument ascuțit pentru a evita marginile tăioase. ATENȚIE! Nepotriviț pentru copiii cu vârstă sub 3 ani. Piele mici. Pericol de sufocare. **GR** •Σημαντικές πληροφορίες που πρέπει να φυλάξετε. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Για να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος από τη υλικά συσκευασίας (επικέτες, πλαστική μεμβράνη, βελώνια φουσκωμάτων, έγγραφο συναρμολογίσης κ.λπ.), αφαιρέστε όλα τα στοιχεία που δεν αποτελούν τημά του προϊόντος. Πάγιον που πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνο εγγλίκα. ΠΡΟΣΟΧΗ! Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν χωρίς επίτηρη από τοπίον εγγλίκα. Κάθε παράσταση πρέπει να συνοδεύεται από την απόδειξη αγοράς (ταινιερά απόδειξη). Τα εξαρτήματα πρέπει να λύνονται από εγγλίκα που απήχουν την αίσκη της κόβουν. Η ΠΡΟΣΟΧΗ! Ακατάλληλο για παιδιά των 3 ετών. Μικρά τημάτα. Κίνδυνος ασφυξίας. **SI** •Informacie proizvajalca shranite za kasnejšo uporabo. POZOR! Vizogib nevarnosti, povezani z embalažo (plastični ovoji, razni napinjalni delci, priporočki za sestavljanje ...), odstranite vse elemente, ki niso del izdelka. Igrača naj sestavi odgovorna osoba. OPOZORILO! Nikoli ne dovolite otroku, da se igra brez nadzora odrasle osobe. V primeru uveljavljanja reklamacije morate obvezno priložiti racun prodajalca. Plastične povezovalne spojke med posameznimi sestavnimi deli mora z uporabo orodja za rezanje odstraniti odrasla osoba tako, da pri tem ne nastanejo ostri robovi. OPOZORILO! Izdelek ni primeren za otroke, mlajše od treh let. Majhni delci. Nevarnost zadusenja. **HRV** •Molimo da sačuvate ove upute radi eventualne prepiske. UPOZORENJE! Radi izbjegavanja opasnosti koje se odnose na ambalažu (etikete, plastična folija, mlažnica za napuhavanje, alati za sastavljanje, itd.) uklonite sve dijelove koji nisu dio proizvoda. Postavljanje je dozvoljeno isključivo odraslim osobama. UPOZORENJE! Nikad ne dopustite djetetu da se igra bez nadzora odrasle osobe. U primjeru uvažavanja garancije morate obavezno priložiti račun prodajalca. Plastične ili metalne spojke između dijelova treba ukloniti odrasla osoba reznim alatom kako bi se izbjegli ostri rubovi. UPOZORENJE! Nije namijenjeno djeci mlađoj od 3 godine. Mali dijelovi. Opasnost od gušenja. **TR** •Lütfen olası yarışmalar için bu uyarıları saklayın. DİKKAT! Ambalajı ile herhangi bir tehlikiye veya yanlışlıkla ona zarar verebilecek bir nesnenin içeriğini ona taktığınızda, ambalajın içeriğindeki plastik film, sıkıştırma ağızı, montaj araçları vb., ürünün parçası olmadan tüm parçaları çıkarın. DİKKAT! Bir çokçağın asla yetişkin gözetim altında olmadan oyun oynamasına izin vermeyin. Sıkıştırılmış birlikte satılık alma kamını (makbuz) sunmanız gereklidir. Keskin kenarlardan kaçınmak için, parçaları bir yetişkin tarafından kesici bir aletle çkarılmalar gerekmektedir. 3 Yaşından küçük çocukların içi için uygun değildir. Küçük parçalar. Boğulma tehlikesi. **UA** •Зберігайте цю інструкцію у пакеті товару. ПРОСОХИ! Мηн ахрінте та пайдыя на пайдың хәрәкәттән. Акадаңнан ишлеккүндеңнән. **LT** •Svarbi informacija, kuria butina išsaugoti. **LT** •Svarbi informacija, kuria butina išsaugoti. **LT** •Svarbi informacija, kuria butina išsaugoti.

التعليمات الهاامة المطلوب الاحتفاظ بها.
تحذيراً قم بـإيـالـة المـاـخـطـر المرـتـبـة بالـتـغـلـيف (المـرـفـقـات ، العـلـافـ الـبـلاـسـتـيـك ، فـوـهـة النـفـخ ، أدوات تجـمـيع المنتـج ، إـلـخ). قـم بـإـيـالـة جـمـيع العـنـاصـر الـتي لا تـشـكـل جـزـءـاً منـ اللـعـبـة يجب أن يـقـوم بـتجـمـيع هذه اللـعـبـة شخصـاً بالـغـ. تحذير! لا تـسمـح قـط لـلـطـفـل بالـلـعب بدونـ إنـذـار شخصـاً بالـغـ. لا تـسـتـخدـم المنتـج قبلـ أن يـكـون مـركـب بـشـكـل صـحـيـحـ يجب مـراـقبـة الأـطـفال الـذـيـن يـقـولـون عمرـهـم عنـ أـربعـ سـنـاتـ منـ قـبـلـ شخصـاً رـاشـدـ كلـ شـكـورـيـ يجب أن يـرـفـق بـها دـلـيل الشـاء (ايـصال الخـزـينةـ). يجب فـصـل القـطـعـ منـ قـبـلـ شخصـاً بالـغـ بـواسـطة آـداـة حـادـة لـجـبـ الـحـاوـيـ القـاطـعةـ. منـعـ استـعـمالـهـ منـ قـبـلـ الـاطـفال دونـ الثـالـثـةـ خـطـرـ الاـختـناقـ. مـكـونـاتـ صغـيرـةـ قد تـسـبـب خـطـرـ الاـختـناقـ.